

INSTITUTO DE FOMENTO INDUSTRIAL

Bogotá, D.E. 10. de Julio de 1963

Señor Ingeniero
RAMON SUAREZ
Grupo CEPAL - BNDE
Avenida Graça Aranha 174 - Sala 905
RIO DE JANEIRO, Brasil .-

Mi querido Ramón Elías:

A pesar de mis deseos, en definitiva no logré arreglar mis asuntos aquí para aceptar la misión que por tu conducto me ofreció CEPAL, - para colaborar en esa Institución.

Por el contenido de la copia de la carta para Bruno, te enterarás de la serie de circunstancias y coincidencias que me obligaron a - deshechar tan buena oportunidad. Pero la vida es así; siempre las cosas buenas se presentan al mismo tiempo y tú comprenderás que a mí me resultaría imposible quedar como incumplido con empresas tan importantes y buenas clientes como son el Instituto de Fomento Industrial, Paz del Río, la CAR y el Acueducto, que me han asegurado contratos importantes. En fin, qué se va a hacer! Habrá que tener paciencia y esperar otra oportunidad, si es que se presenta.

De todas maneras, mi querido Ramoncito, quiero repetirte mis agradecimientos muy sinceros por tu interés y por la magnífica oportunidad que me brindaste y que desafortunadamente no pude aceptar, - por causas ajenas a mi voluntad.

Para Aida y los tuyos mil saludos de Inés y los muchachos. Para tí, un estrecho abrazo de tu amigo,

BENJAMIN ALVARADO B''

UNITED NATIONS NATIONS UNIES
NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

FILE NO.:

6 de mayo de 1964

Mi querido Amigo,

Acabo de recibir su atenta del 2 del presente y me apresuro en contestarla.

Le ruego disculpar el que no le hubiera escrito antes. Deseaba hacerlo dándole una respuesta precisa con respecto a la posibilidad de que usted trabajara en las Naciones Unidas en Nueva York como Consejero Técnico.

Inmediatamente de que recibí su aceptación presenté su nombre para que fuera usted contratado para una corta misión de tres meses en Nueva York. Surgieron dificultades financieras para realizar este plan, debido a que los expertos que son contratados por corto plazo deben ser pagados con sobrantes del dinero de la Asistencia Técnica. Generalmente esto no ofrece dificultad ninguna y es por ello que escogí este camino como el más rápido. Sin embargo, me informan que este año, debido a la Conferencia de Ginebra, no existen aquellos fondos y que el único camino es el de pedir su contratación para el plazo mínimo de un año. Con el objeto de llegar a una solución rápida en este asunto, he presentado su nombre para ser contratado por un año, aún antes de recibir su aprobación. Tengo confianza de que esto será de su agrado, o que en caso contrario, después de 3 ó 4 meses de trabajar con nosotros en Nueva York, podría usted retirarse si problemas de carácter personal así le obligaran. Estos tramites están continuando y confío de que hacia fines del mes pueda tener una solución favorable a este respecto.

Me pregunta usted acerca de la posibilidad de alojamiento en Nueva York. Me informan que a pesar de la Feria Mundial que se realiza en Nueva York, no hay dificultad para conseguir alojamiento, siempre que efectuen las reservaciones con unos días de anticipación.

Sr. Dn. Benjamín Alvarado Biester
Ingeniero Civil y Geólogo Consultor
Oficina No. 201
Carrera 7 No. 13-63
Bogotá, Colombia

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

- 2 -

Por suerte, usted ha trabajado antes en las Naciones Unidas y por lo tanto tiene ya experiencia de la lentitud con que marchan las cosas en ésta. Por consecuencia, sé que usted sabrá disculpar el hecho de que, hasta el momento, no hubiera podido darle una respuesta definitiva con respecto a la posibilidad de trabajar en Nueva York, como era mi más grande deseo.

Le saluda afectuosamente su amigo y servidor,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Roberto Arce', written in a cursive style.

Roberto Arce

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

FILE NO.:

18 June 1964

Muy estimado amigo,

Please excuse my writing to you in English, but my Spanish speaking secretary is on home leave.

I am sorry about the delay in replying to your letter of 21 May, but I wanted to be able to do so with some specific news about your engagement as Technical Adviser to the U.N.

I was advised only this morning that the money for your recruitment has now been approved. Therefore, it seems to me that it will only be a question of days before the Office of Personnel contacts you.

During the months of July and August I shall be away attending some conferences in Geneva.

I expect that your engagement will be settled before the 1st July and looking forward to working with you,

I am,

Yours sincerely,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Roberto Arce'.

Roberto Arce
Director
Resources & Transport Division

Mr. Benjamin Alvarado
Carrera 7 No. 13-63
Bogotá, Colombia.

*He solicitado que le
cablegrafien de inmediato*
A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Benjamin Alvarado'.

UNITED NATIONS NATIONS UNIES
NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

REFERENCE: PRU 64 SF

23 June 1964

Dear Mr. Alvarado,

I thank you very much for your cable of 18 June in which you informed me that you are interested in a position as advisor in the mineral resources field at United Nations headquarters.

As you are probably aware, the Resources and Transport Division in the Department of Economic and Social Affairs is now headed by Mr. Roberto Arce and you would be working in that Division. The initial appointment would be for one year, and your entitlements would be as follows:

Net Salary	\$12,080.00	per annum
Post adjustment	\$ 2,520.00	
Assignment Allowance	\$ 1,400.00	
Dependency benefits - wife	\$ 400.00	
TOTAL	<u>\$16,400.00</u>	

If your sons are in full attendance at their school they would also be considered as your dependents, giving you the entitlement to Children's Allowance and Education Grant. In addition, after the completion of one year's service, you would be entitled to a repatriation grant in the amount of four weeks of your salary.

As all United Nations appointments are subject to a satisfactory medical examination, I should very much appreciate your making arrangements to undergo an examination by contacting one of the following physicians; in Bogota:

Dr. R. Rueda-Williamson
Calle 21, No. 6-22, Depto.102

Dr. Bernardo Samper
Calle 75, No. 781

Dr. Jose Villaveces
Calle 60-A, No. 5-54, Apto.302

Dr. Herman Salazar
Calle 28, No. 24-43

.... I am enclosing two identical forms to be completed by you and the physician. One form should be returned by the examining physician, by air mail, together with the X-ray film to the United Nations Medical Director, New York 17, N.Y. The duplicate form is to be retained by the physician. Kindly pay the fees for this examination and forward the receipts to me for reimbursement by the United Nations.

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

- 2 -

Mr. Arce has requested me to convey to you the pleasure he would have if you were able to accept this offer, and how much he would appreciate if you saw your way to arriving as early as possibly convenient. Perhaps you might be good enough to inform me by cable when approximately you can report here.

I am looking forward to the pleasure of an early answer.

Yours sincerely,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Brzak'.

Slavomir Brzak
Technical Assistance Recruitment Services
Office of Personnel

Mr. Benjamin Alvarado
Carrera 11 No. 67-46
Bogota
Colombia.

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

15 de enero de 1964

FILE NO.:

Estimado colega,

En la oportunidad de mi visita a Bogotá, en marzo del pasado año, me indicó usted su deseo de continuar trabajando en las Naciones Unidas. Agregó que preferiría usted misiones cortas o, en caso de que hubiera la posibilidad de algún trabajo de larga duración, era de primordial importancia para usted que dicho país tuviera buenos planteles de educación para sus hijos.

Como le expresé personalmente, mi deseo es que las Naciones Unidas pudieran contar nuevamente con su valiosa cooperación. Desgraciadamente, hasta ahora no se presentó ninguna posibilidad de trabajo que pudiera ser de agrado suyo y de acuerdo con los puntos de vista que usted me expresó en Bogotá. Recién ahora se ha presentado una posibilidad que, creo, sería muy atractiva para usted, y la cual es de venir a trabajar a Nueva York, a la Central de las Naciones Unidas, como consejero técnico, por tres meses. Desearíamos que usted pudiera trasladarse a Nueva York a la brevedad posible, dado el recargo de trabajo que tenemos en ésta.

En caso de que esta posibilidad fuera de agrado suyo, le agradecería comunicármelo de inmediato para que, oficialmente, proponga su nombre.

Considero atractiva la oportunidad que se presenta ahora, ya que estando usted en ésta podría tener un conocimiento personal de las posibilidades de trabajo futuro que hay en las Naciones Unidas.

En espera de su respuesta, me es grato enviarle un cordial saludo.

Su atento y seguro servidor,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Roberto Arce', with a horizontal line underneath.

Roberto Arce

Sr. D. Benjamín Alvarado Biester
Geólogo Consultor
Carrera 11 No. 67-46
Bogotá, Colombia

BENJAMIN ALVARADO BIESTER

20 de Enero, 1964

✓ Señor Doctor
ROBERTO ARCE
Naciones Unidas
NUEVA YORK.

Muy estimado colega y amigo:

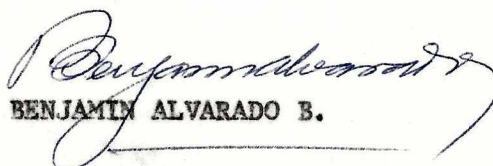
Me apresuro a contestar su atenta carta del 15 de los corrientes, la cual le agradezco muy de veras, por el interés que me demuestra al ofrecerme - nuevamente la oportunidad de vincularme a las Naciones Unidas, solucionando los problemas que anteriormente se me habían presentado.

Desafortunadamente, su carta la recibí anoche, a mi regreso de Cartagena, y debo ausentarme de nuevo para cumplir un compromiso con Acerías Paz del Río, que me tendrá ocupado durante los próximos ocho días, impidiéndome - adelantar gestiones tendientes a dejar arreglada la situación de varios - contratos que tengo vigentes en la actualidad, durante mi permanencia en Nueva York.

Por consiguiente, a pesar de mi gran deseo de darle una respuesta definitiva ahora mismo, debo aplazarla unos días en espera de arreglar satisfactoriamente mis compromisos en ésta. Antes de diez días seguramente tendrá usted noticias mías, que posiblemente sean afirmativas.

Mientras tanto, le ruego el favor de recibir mis sinceros agradecimientos por sus gentilezas.

Lo saluda cordialmente su colega y servidor,


BENJAMIN ALVARADO B.

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

NEW YORK

Room 2691

Grand Central P.O.Box 20

New York 10017, N.Y.

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

FILE NO.:

14 February 1964

Dear Mr. Alvarado,

Please excuse my writing to you in English but my Spanish secretary is sick and I did not want to delay replying to your letters.

I am sorry that I did not write you sooner, but in the last few weeks I was busy attending conferences in Rome, Geneva and Paris and only returned to New York a few days ago.

In view of your letters I am officially proposing your name so that you can be engaged as quickly as possible to work at Headquarters for 3 months. As you are probably aware things move very slowly here and, therefore, I do not expect you will receive the official offer before 1st March. Anyhow I shall try to hurry things up as much as possible from this end.

I was sorry that I was not in New York to meet your old friend Ingeniero Gonzalo Acosta.

With best personal regards,

I am,

Sincerely yours,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Roberto Arce', with a horizontal line drawn underneath it.

Roberto Arce

Mr. Benjamin Alvarado
Oficina No. 201
Carrera 7 No. 13-63
Bogota, Colombia.

Room 2672
Grand Central P.O. Box 20
New York 10017, N.Y.

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

NEW YORK

CABLE ADDRESS · UNATIONS NEWYORK · ADRESSE TELEGRAPHIQUE

FILE NO.:

2 de abril de 1964

Muy estimado colega y amigo,

Hacen pocos días que recién he regresado después de un largo viaje por América Latina (Bolivia, Perú, Ecuador, Panamá). A mi vuelta a Nueva York pensé encontrar noticias tuyas y al mismo tiempo que las Naciones Unidas hubieran comunicado con usted con respecto a su proyectado viaje a Nueva York.

Desgraciadamente, las cosas en las Naciones Unidas van muy lentamente. Sé que se está gestionando actualmente la aprobación de su presupuesto para la misión que usted debe cumplir en Nueva York, la cual espero que se podrá arreglar dentro de poco tiempo. Entretanto, le agradeceré mucho comunicarme, bajo la hipótesis de que este asunto económico fuese arreglado dentro de dos semanas más, la fecha más propicia en que usted pueda trasladarse a Nueva York.

Le saluda cordialmente su amigo y servidor,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Roberto Arce'.

Roberto Arce

Sr. Dn. Benjamín Alvarado Biester
Ingeniero Civil y Geólogo Consultor
Carrera 7 No. 13-63
Oficina No. 201
Bogotá, Colombia

Bogotá, Abril 6 de 1. 964

Mr. Roberto Arce
Room 2672
Grand Central P. O. Box 20
United Nations
New York 10017, N. Y.

Estimado amigo :

Mil gracias por su carta del 2 de los corrientes, según la cual me he enterado de que el nombramiento para la misión que las Naciones Unidas desean cumplida en New York aún está en pié, pero pendiente de los detalles administrativos de rigor.

Por mi parte, deseo comunicarle en principio, que sigo dispuesto a viajar para cumplir la citada misión, siempre y cuando el nombramiento oficial me llegue dentro de un plazo razonable, como es el de las dos semanas que Ud. me menciona y sujeto, naturalmente, a que las condiciones ofrecidas sean satisfactorias para mí, ya que hasta ahora no he conocido este aspecto. Caso contrario, necesariamente tendría que adquirir nuevos compromisos con mi clientela, pues me parece muy difícil esperar indefinidamente y, consecuentemente, tendría que reconsiderar este asunto.

Si las condiciones de las Naciones Unidas, me son satisfactorias y llegan dentro del término asumido, creo podría trasladarme a New York unas tres semanas más tarde; es decir, hacia la primera semana de mayo.

En tal caso, pienso irme con mi señora y me preocupa algo la instalación en un hotel o departamento durante esta época de congestión por motivo de la feria mundial. Si Ud. pudiera ser tan amable de orientarme un poco sobre este asunto, se lo agradecería muchísimo.

Sin otro particular, me repito como su cordial amigo,

BENJAMIN ALVARADO

BA/gdet.

BENJAMIN ALVARADO BIESTER

Bogotá, Junio 26 de 1.964

Mr.
ROBERTO ARCE
UNITED NATIONS
Room 2672
Grand Central P.O. Box 20
New York 17, N.Y.

Muy estimado amigo:

Ayer recibí una carta del Sr. Brzak, ofreciendome formalmente el cargo de consejero Técnico del Departamento que Ud. dirige en las Naciones Unidas.

Sobra repetirle una vez más mi profundo agradecimiento por todo lo que ha hecho Ud. para vincularme nuevamente a la Organización. Como se lo he expuesto en cartas anteriores, nada sería más grato para mí que — trabajar en ella bajo sus inmediatas órdenes, pero, ya para decidir mi viaje, se me ha presentado una serie de problemas que deseo exponerle con toda franqueza y objetividad, pues, por ningún motivo, deseo causarle perjuicios, al postergar contra mi voluntad una respuesta categórica a tan honroso ofrecimiento.

Cuando en Enero de este año tratamos de la posibilidad de una misión — corta, yo estaba dispuesto a atenderla, ya que veía fácil arreglar mis asuntos en forma de no incumplir los compromisos contraídos por mi — Oficina profesional, la cual, después de muchos esfuerzos he logrado — mantener con una distinguidísima clientela. Pero ahora, tratandose de una misión de un año, las cosas varían mucho. Necesariamente, tendría que mantener la organización para cumplir con tal clientela y para no verme obligado a comenzar de nuevo a mi regreso. Y un año de ausencia — quizás representaría la pérdida de toda la labor de promoción en que — he estado empeñado.

Sucede, además, que en ninguna manera, podría salir antes de unos tres meses debido a los compromisos adquiridos últimamente y a las dificultades de orden familiar que, con carácter personal me permito exponerle a continuación. Se trata de que mi pariente más cercano, y a quien me unen los lazos más estrechos, acaba de ser deshauciado de un cáncer mortal, cuyo desenlace, aunque parece próximo, resulta completamente imprevisible.

BENJAMIN ALVARADO BIESTER

Esto me trae una serie de problemas inútiles de enumerar.

En tales circunstancias, no creo que, honradamente, pueda asumir actitud distinta a la de renunciar a la misión, para dejarlo a Ud. en plena libertad de resolver el problema de su asesor geológico en la forma que lo estime más conveniente, no sin antes manifestarle el profundo desagrado que me embarga el hecho de verme privado de esta excelente ocasión, para trabajar con Ud.

Con mis sinceros votos de amistad y reconocimiento, me suscribo de Ud, -
muy cordialmente

BENJAMIN ALVARADO BIESTER

c.c./ Mr. Slavomir Brzak.

Bogotá Colombia
Avenida Jimenez No. ~~40-21~~ 8-74
Oficina No. 702 815.

BENJAMIN ALVARADO BIESTER
INGENIERO CIVIL Y GEOLOGO CONSULTOR

Teléfono
348194

Bogotá, Enero 24, 1967

Mr.
Roberto Arce, Director
Resources and Transport Division, Room 2672
United Nations
New York, N.Y. 10017

Estimado Roberto:

Finalmente he logrado arreglar todos mis asuntos pendientes en Colombia y estoy dispuesto a aceptar nuevamente el cargo de Consejero Técnico en la División de Recursos y Transporte, que tan gentilmente usted me ha ofrecido.

Como se lo manifesté personalmente, me agradaría firmar un contrato por dos años, ya que con él adquiriría el derecho a llevar mis muebles y podría arrendar aquí mi casa y mi oficina en condiciones mas favorables que al tratar de hacerlo por un solo año. Respecto a la iniciación de las labores en tal posición, dejo a su entera discreción la más oportuna, teniendo en cuenta el hecho de que deberé completar el trabajo que me asignó el Comité de Revisión de los Recursos de Mineral de Hierro del Mundo antes del 1º de Julio próximo. En relación con este asunto, solo deseo repetirle mi deseo de seguir figurando como miembro del "panel", en la misma forma en que aparecí durante la primera reunión, si para ello no existe ningún inconveniente.

Aprovecho la oportunidad para testimoniar a usted y a sus inmediatos colaboradores mi gratitud por las cortesías y distinciones que tuvieron conmigo durante mi permanencia en la Sede y, en espera de sus gratas noticias, me repito como su amigo afectísimo.

Benjamín Alvarado

BA: rmp.-

Bogotá Colombia
Avenida Jimenez No. 10-34
Oficina No. 702

BENJAMIN ALVARADO BIESTER
INGENIERO CIVIL Y GEOLOGO CONSULTOR

Teléfono
348194

Bogotá, Mayo 20 de 1965

Mr. ROBERTO ARCE
UNITED NATIONS - Room 2672
Grand Central Box 20
New York, 10017, N. Y.

Muy estimado amigo :

Mil gracias por su última carta y por sus gentiles calificativos a los modestos servicios que le presté a esa Organización.

Como Ud. se habrá enterado, la situación económica, social y política de este país está llegando a un punto tal que, apesar de los - deseos patrióticos de cooperar a salvar los escollos, lo ponen a uno a pensar seriamente en trabajar en un sitio donde se cuente con la seguridad personal y con las facilidades para educar a los hijos en un ambiente distinto al de la violencia y la incertidumbre.

Yo siempre pienso ir a New York en alguna época del verano , - dependiendo de la terminación de algunos trabajos pendientes. Entre o - tras cosas llevo la idea de estudiar el asunto de las universidades pa - ra los muchachos.

A propósito de esas cosas, le cuento que mi compañero de ofi - cina, geólogo Jaime López Casas, hace meses envió una aplicación para - un cargo con el Special Fund, Proyect in Salvador, Job description SAL - 34 - SA. Como conozco suficientemente personal y profesionalmente a Jaime, tengo la esperanza de que logre su propósito en ese cargo o en cualquier otro semejante en el ramo de la Hidrogeología, en la cual se especializó en 1955 en la Universidad de Wisconsin y en el Ground Water --- Branch del U.S.G.S.

Mientras tengo el gusto de verlo personalmente, me repito co - mo su atento servidor y amigo,

BENJAMIN ALVARADO B.

UNITED NATIONS NATIONS UNIES
NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

REFERENCE: PRU 66 STPU

6 June 1966

Dear Mr. Alvarado,

.....
Further to your cable of 1 June 1966, I am very glad, on behalf of the Secretary-General of the United Nations, to confirm the offer to appoint you, subject to a satisfactory medical examination, to the post described in the enclosed specimen Letter of Appointment.

.....
I am also enclosing various forms which we would ask you kindly to fill and return as soon as possible.

You will receive a net salary of \$14,800 per annum. In addition, you will be entitled to a daily subsistence allowance of \$22.00; this rate is subject to change without advance notice.

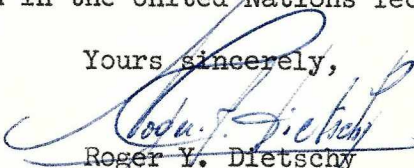
As per my cable of 27 May 1966, the cost of travel will be borne by the Organization, and the required bookings (economy class) will be made as soon as the medical clearance is received from our Medical Director. When your travel arrangements have been completed, please advise of your definite date of departure, time, flight number and air line on which you will arrive in New York.

I regret to say that the United Nations cannot include your wife's name in the new United Nations Laissez Passer which will be issued to you; however, when your medical clearance is received, I will ask the Passport Section to support your application for a U.S. visa for you and your wife.

Should you wish me to reserve a hotel room for you on your arrival, I shall probably be able to secure an accommodation for you at the Hotel Tudor which is conveniently located at 304 East 42nd street, unless you have another preference. It should be noted that our office hours are 9:00 A.M. to 5:00 P.M. We are closed on Saturdays.

We are pleased that you are available for this assignment and shall look forward to your renewed participation in the United Nations Technical Assistance Programme.

Yours sincerely,


Roger V. Dietsch

Technical Assistance Recruitment Services
Office of Personnel

Mr. Benjamin B. Alvarado
Carrera 11 No 67-46
Bogotá, Colombia

UNITED NATIONS NATIONS UNIES
NEW YORK

CABLE ADDRESS • UNATIONS NEWYORK • ADRESSE TELEGRAPHIQUE

REFERENCE: PRU 67 STPU

27 April 1967

Dear Mr. Alvarado,

..... I am pleased to send you herewith the certificate that
you have requested.

Yours sincerely,



Roger Y. Dietschy
Technical Assistance Recruitment Services
Office of Personnel

Mr. Benjamin Alvarado
Avenida Jimenez 8-74
Oficina No. 815
Bogotá, Colombia